I

INDEX OF ARTICLES AND NOTES AND STUDIES

ADAPTATIONS OF THE *Te Deum Laudamus*. By M. Frost . . 195

ARAMAIC OF τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον, THE: MATT. vi. 11 = LUKE xi. 3. By M. Black 186

ARAMAIC TRADITION UNDERLIE JOHN i. 16, DOES AN? By M. Black 69

BAPTISMAL INSTRUCTION, HISTORICAL SURVEY OF THE CHURCH'S TREATMENT OF NEW CONVERTS WITH REFERENCE TO PRE- AND POST-. By W. Robinson 42

CENTURION'S ναῖς, THE. By H. F. D. Sparks . . . 179

CHESTER BEATTY PAPYRUS $\mathfrak{P}^{46}$, THE ORDER OF THE EPISTLES IN. By H. F. D. Sparks 180

CHESTER BEATTY PAPYRUS $\mathfrak{P}^{46}$ AND HEBREWS xi. 4. By G. D. Kilpatrick 68

CLEMENT OF ROME, *Ep.* i. 6, 2: Δαναΐδες καὶ Δίρκαι. By W. L. Lorimer 70

CRUCIFIXION, PILATE'S CAREER AND THE DATE OF THE. By A. D. Doyle 190

DISAPPEARANCE OF Q, THE. By G. D. Kilpatrick . . . 182

DIOGNETUS, X, § 1, A NOTE ON THE EPISTLE TO. By E. H. Blakeney 193

EPISTLE TO DIOGNETUS, X, § 1, A NOTE ON THE. By E. H. Blakeney 193

EPISTLES IN $\mathfrak{P}^{46}$, THE ORDER OF THE. By H. F. D. Sparks . . 180

EXODUS, LACHISH AND THE DATE OF THE. By H. F. D. Sparks . 178

GOSPEL QUOTATIONS IN JEROME'S COMMENTARY ON ST. MATTHEW'S GOSPEL, NOTES ON INCIDENTAL. By A. Souter . . 12

HEBREW ROOT דת, JULIUS FÜRST AND THE. By D. W. Thomas . 64

HEBREWS xi. 4, THE CHESTER BEATTY PAPYRUS $\mathfrak{P}^{46}$ AND. By G. D. Kilpatrick 68

IMPERATIVAL USE OF ἵνα IN THE NEW TESTAMENT, THE. By C. C. Cadoux 165

INNER-SYRIAC CORRUPTIONS IN THE BOOK OF PSALMS. By E. R. Rowlands 65

JEROME'S COMMENTARY ON ST. MATTHEW'S GOSPEL, NOTES ON INCIDENTAL GOSPEL QUOTATIONS IN. By A. Souter . . 12

JOHN i. 16: DOES AN ARAMAIC TRADITION UNDERLIE? By M. Black 69

JOSEPHUS, THE *Testimonium* OF. By G. C. Richards . . 70

JULIUS FÜRST AND THE HEBREW ROOT ידע. By D. W. Thomas . 64

LACHISH AND THE DATE OF THE EXODUS. By H. F. D. Sparks . 178

LUKE xi. 3: *see* ARAMAIC OF *τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον*.

MARK, SYRIASMS IN THE WASHINGTON TEXT OF.
By C. S. C. Williams 177

MARK i. 45. By G. D. Kilpatrick 67

MARK xiv. 5, *Ἐπάνω*. By G. D. Kilpatrick 181

MARK'S GOSPEL, A SAYINGS-COLLECTION IN? By H. A. Guy . 173

MATT. vi. 11: *see* ARAMAIC OF *τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον*.

MATTHEW'S GOSPEL, NOTES ON INCIDENTAL GOSPEL QUOTATIONS IN JEROME'S COMMENTARY ON ST. By A. Souter . . . 12

NEW TESTAMENT, THE IMPERATIVAL USE OF *ἵνα* IN THE.
By C. J. Cadoux 165

NEW TESTAMENT, THE POSSESSIVE PRONOUNS IN THE.
By G. D. Kilpatrick 184

NEW TESTAMENT, THE STUDY OF THE. By J. M. Creed . . 1

ORDER OF THE EPISTLES IN $\mathfrak{P}^{46}$, THE. By H. F. D. Sparks . . 180

$\mathfrak{P}^{46}$: *see* CHESTER BEATTY PAPYRUS.

PAUL'S THEOLOGY, AN EXAMINATION OF ATTEMPTS TO DETECT DEVELOPMENTS IN ST. By J. Lowe 129

PEARL IN BIBLICAL LITERATURE, NOTES ON THE. By E. Burrows . 53

PILATE'S CAREER AND THE DATE OF THE CRUCIFIXION.
By A. D. Doyle 190

POSSESSIVE PRONOUNS IN THE NEW TESTAMENT, THE
By G. D. Kilpatrick 184

PRIVATE PENANCE IN THE EARLY CHURCH. By G. H. Joyce . . 18

PROPHETS AND SACRIFICE: A STUDY IN BIBLICAL RELATIVITY, THE
By C. Lattey 155

PROVERBS xxx. 17, A NOTE ON לִיקְהַת IN. By D. W. Thomas . 154

PSALM II, THE TEXT AND STRUCTURE OF. By H. H. Rowley . 143

PSALMS, INNER-SYRIAC CORRUPTIONS IN THE BOOK OF.
By E. R. Rowlands 65

Q, THE DISAPPEARANCE OF. By G. D. Kilpatrick . . . 182

SACRIFICE, THE PROPHETS AND: A STUDY IN BIBLICAL RELATIVITY.
By C. Lattey 155

SAYINGS-COLLECTION IN MARK'S GOSPEL? A. By H. A. Guy . 173

SYRIASMS IN THE WASHINGTON TEXT OF MARK.
By C. S. C. Williams 177

Te Deum Laudamus, ADAPTATIONS OF THE. By M. Frost . . 195

Testimonium OF JOSEPHUS, THE. By G. C. Richards . . 70

WASHINGTON TEXT OF MARK, SYRIASMS IN THE. By C. S. C. Williams 177

Δαναΐδες καὶ Δίρκαι, CLEMENT OF ROME, *Ep.* i. 6, 2. By W. L. Lorimer 70

Ἐπάνω MARK xiv. 5. By G. D. Kilpatrick 181

ἵνα IN THE NEW TESTAMENT, THE IMPERATIVAL USE OF. By C. J. Cadoux 165

παῖς, THE CENTURION'S. By H. F. D. Sparks . . . 179

τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον. THE ARAMAIC OF: MATT. vi. 11 = LUKE xi. 3. By M. Black 186

יָדַע, JULIUS FÜRST AND THE HEBREW ROOT. By D. W. Thomas . 64

יְקֻחֶנָּה IN PROVERBS xxx. 17, A NOTE ON. By D. W. Thomas . 154

II

INDEX OF AUTHORS AND BOOKS REVIEWED OR NOTICED

[The initials of Reviewers are added in brackets]

ADY, C. M. *The English Church and how it works* [S. L. O.] . . 235

ALBRIGHT, W. F. *From the Stone Age to Christianity: Monotheism and the Historical Process* [H. W. R.] 73

ALLEN, H. C. *See* MEECH, S. B.

AQUINAS, T. *See* GOHEEN, J.

ARMSTRONG, A. H. *The Architecture of the Intelligible Universe in the Philosophy of Plotinus: an Analytical and Historical Study* (Cambridge Classical Studies, vol. vi) [R. E. W.] 247

ARNOLD, J. H., and WYATT, E. G. P. *Walter Howard Frere: a Collection of his Papers on Liturgical and Historical Subjects*; Introduction by A. S. Duncan-Jones; Foreword by E. K. Talbot (Alcuin Club Collections, xxxv) [E. C. R.] 239

BACON, R. *See* STEELE, R.

BENNETT, R. F. *See* TELLENBACH, G.

BIDNEY, D. *The Psychology and Ethics of Spinoza: a Study in the History and Logic of Ideas* [W. G. de B.] 95

BONNER, C. *The Homily on the Passion, by Melito, Bishop of Sardis, and some Fragments of the Apocryphal Ezekiel* (Studies and Documents, xii, edited by K. and S. Lake) [C. J.] 213

BUTLER-BOWDON, W. *The Butler-Bowdon MS. of the Book of Margery Kempe* (Early English Text Society) [G. R. O.] . . . 226

Cambridge Classical Studies, vol. vi. *See* ARMSTRONG, A. H.

CARRINGTON, P. *The Primitive Christian Catechism* [J. L.] . . 82

CHAILLET, P., and others. *L'Église est une: Hommage à Moehler* [A. G. H.] 127

CHAINE, J. *Études Bibliques: Les Épîtres Catholiques* (2 S. Pierre, 1, 2, 3 S. Jean, S. Jude) [T. W. M.] 212

CHAVASSE, C. *The Bride of Christ: an Enquiry into the Nuptial Element in Early Christianity* [D. S.] 86

CHRYSOSTOM. *See* D'ALTON, J. F.

COHEN, L. *Some Recollections of Claude Goldschmidt Montefiore 1858–1938*; Foreword by H. A. L. Fisher [P. E. M.] 243

COLWELL, E. C. *The Elizabeth Day McCormick Apocalypse:* Vol. ii—*History and Text* [D. T. R.] 217

CONFUCIUS. *See* WALEY, A.

CROWFOOT, J. W. *Early Churches in Palestine* (British Academy Schweich Lectures) [T. F.] 215

CRUM, W. E. *A Coptic Dictionary: Part VI* [O. H. E. B.] . . 119

D'ALTON, J. F. *Selections from St. John Chrysostom* [H. J. C.] . 215

DAVEY, F. N. *See* HOSKYNS, Sir E.

DAVID, ST. *See* HARRIS, S. M.

DEVREESSE, R. *Le Commentaire de Théodore de Mopsueste sur les psaumes (i–lxxx)* [D. S.] 87

DRU, A. *See* KIERKEGAARD, S.

DUNCAN-JONES, A. S. *See* ARNOLD, J. H.

ELLIS, W. *The Idea of the Soul in Western Philosophy and Science* [J. L.] 106

FERRÉ, N. F. S. *Swedish Contributions to Modern Theology with special reference to Lundensian Thought* [G. C. R.] 116

FISCH, S., ed. *Midrash Haggadol on the Pentateuch: Numbers*; Prefatory Note by J. H. HERTZ [C. R.] 250

FISHER, H. A. L. *See* COHEN, L.

Fosse Temple. See TUFNELL, O.

FOXE, J. *See* MOZLEY, J. F.

FRAYN, R. S. *Revelation and the Unconscious* [L. W. G.] . . 103

FRERE, W. H. *See* ARNOLD, J. H.

GAVIN, F. *Seven Centuries of the Problem of Church and State* [H. G. W.] 249

GOHEEN, J. *The Problem of Matter and Form in the 'De Ente et Essentia' of Thomas Aquinas* [W. H. V. R.] 93

GREGORY, SIR R. *Religion in Science and Civilization* [E. O. J.] . 110

GROSSETESTE, R. *See* THOMSON, S. H.

GWYNN, A. *The English Austin Friars in the time of Wyclif* [E. F. J.] . 228

HARDING, L. *See* TUFNELL, O.

HARRIS, S. M. *Saint David in the Liturgy* [E. C. R.] . . . 91

HATCH, H. G. *The Messianic Consciousness of Jesus* [F. N. D.] . . 81

Hebrew Union College Annual: vol. xiv [S. A. C.]; vol. xv [H. W. R.]. 207, 255

HERTZ, J. H. *See* FISCH, S.

HOCKING, W. E. *Living Religions and a World Faith* (Hibbert Lectures) [E. O. J.] 112

HORTON, W. M. *Contemporary English Theology* [H. P. K.] . . 244

„ *Contemporary Continental Theology* [H. P. K.] . 244

HOSKYNS, SIR E. *The Fourth Gospel*, edited by F. N. DAVEY [W. F. H.] 75

INGE, C. H. *See* TUFNELL, O.

JESSOP, T. E. *Law and Love, a Study of the Christian Ethic* [L. A. G.] 114

KEMPE, M. *See* MEECH, S. B.

KIERKEGAARD, S. *The Present Age and two Minor Ethico-Religious Treatises*, translated by A. DRU and W. LOWRIE [A. L. L.] . . 99

KIRK, K. E., ed. *The Study of Theology* [J. S. B. S.] . . . 199

KNOWLES, D. *The Monastic Order in England: a history of its development from the times of St. Dunstan to the Fourth Lateran Council, 943–1216* [W. A. P.] 220

„ *The Religious Houses of Medieval England* [J. G. S.] . 95

Lachish II. See TUFNELL, O.

LAIRD, J. *Theism and Cosmology* [L. W. G.] 101

LAKE, K. and S. *See* BONNER, C.; RYBERG, I. S.

LAW, W. *See* MINKNER, K.

LEEUWEN, W. S. VAN. *Eirene in het Nieuwe Testament* [G. C. R.] . 115
LEVONIAN, L. *Islam and Christianity* [H. G. W.] . . . 250
LOEWE, H. *'Render unto Caesar'* [L. H. B.] 211
LOWRIE, W. *See* KIERKEGAARD, S.
MCCORMICK, E. D. *The Elizabeth Day McCormick Apocalypse*: 2 vols. [D. T. R.] 217
MCKENZIE, J. G. *Psychology, Psychotherapy, and Evangelicalism* [L. W. G.] 102
MEECH, S. B., and ALLEN, H. E. *The Book of Margery Kempe* (Early English Text Society) [G. R. O.] 226
MELITO, BISHOP OF SARDIS. *See* BONNER, C.
MINKNER, K. *Die Stufenfolge des mystischen Erlebnisses bei William Law* [S. H.] 104
MÖHLER, J. A. *See* CHAILLET, P.
MONTEFIORE, C. G. *See* COHEN, L.
MOZLEY, J. F. *John Foxe and his Book* [N. S.] 233
New Testament in Basic English [C. S. L.] 208
NILSSON, M. P. *Greek Popular Religion* [E. R. D.] . . . 246
NOEL, C. *Jesus the Heretic* [C. J. S.] 89
OGG, G. *The Chronology of the Public Ministry of Jesus* [W. T.] . 209
PEREIRA-MENDOZA, J. *Rashi as Philologist* [C. R.] . . . 251
PILCHER, C. V. *The Hereafter in Jewish and Christian Thought, with special reference to the Doctrine of the Resurrection* (Moorhouse Lectures 1938) [C. J. S.] 88
PRESTIGE, G. L. *Fathers and Heretics* [W. T.] 122
PRÜMM, K. *Christentum als Neuheitserlebnis: Durchblick durch die christlichantike Begegnung* [W. H. C.] 84
RASHI. *See* PEREIRA-MENDOZA, J.
ROBINSON, H. W. *Suffering, Human and Divine* [E. S. W.] . . 114
——, *The Bible in its Ancient and English Versions* [H. H. R.] . . 125
ROSS, W. O., ed. *Middle English Sermons* (Early English Text Society) [G. R. O.] 223
RYBERG, I. S. *An Archaeological Record of Rome from the Seventh to the Second Century B.C.* (Studies and Documents, xiii, edited by K. and S. Lake) [C. A. R. R.] 90
SCHENK, L. B. *The Presbyterian Doctrine of Children in the Covenant* (Yale Studies in Religious Education, xii) [J. S. W.] . . 242
SCUDDER, D. L. *Tennant's Philosophical Theology* [J. L.] . . 105
SIEGFRIED, T. *Das protestantische Prinzip in Kirche und Welt* [H. B.] . 104
SIMEON, C. *See* SMYTH, C.
SMITH, C. R. *The Bible Doctrine of Salvation: a Study of the Atonement* [H. W. R.] 206
SMYTH, C. *Simeon and Church Order* [S. L. O.] 237
SPINOZA. *See* BIDNEY, D.

STACE, W. T. *The Nature of the World, an Essay in Phenomenalist Metaphysics* [A. M. F.] 108

STEELE, R., ed. *Communia Mathematica Fratris Rogeri, Partes Prima et Secunda* [W. H. V. R.] 92

Studies and Documents, edited by K. and S. Lake. *See* BONNER, C.; RYBERG, I. S.

TALBOT, E. K. *See* ARNOLD, J. H.

TAYLOR, V. *The Atonement in New Testament Teaching* [O. C. Q.] . 82

TELLENBACH, G. *Church, State, and Christian Society at the time of the Investiture Contest*, translated by R. F. BENNETT [N. S.] . . 234

TENNANT, F. R. *See* SCUDDER, D. L.

THEODORE OF MOPSUESTIA. *See* DEVREESSE, R.

THOMPSON, A. HAMILTON, ed. *Visitations in the Diocese of Lincoln, 1517–1531* (Lincoln Record Society) [A. B. E.] 232

THOMSON, S. H. *The Writings of Robert Grosseteste, Bishop of Lincoln 1235–1253* [J. G. S.] 94

THOULESS, R. H. *Conventionalization and Assimilation in Religious Movements as Problems in Social Psychology—with special reference to the development of Buddhism and Christianity* (Riddell Memorial Lectures) [W. G. de B.] 98

TUFNELL, O., INGE, C. H., HARDING, L. *Lachish II : The Fosse Temple* [H. W. R.] 72

WALEY, A. *The Analects of Confucius* [E. R. H.] 118

WILLOUGHBY, H. R. *The Elizabeth Day McCormick Apocalypse : Vol. i—A Greek Corpus of Revelation Iconography* [D. T. R.] . 217

WYATT, E. G. P. *See* ARNOLD, J. H.